

**WORK PRODUCTIVITY AND ACTIVITY IMPAIRMENT QUESTIONNAIRE: BIPOLAR DISORDER
(WPAI-BD)**

താഴെക്കണ്ടുത ഫോറൂഞ്ചർ നിങ്ങളുടെ ജോലി ചെയ്യുന്നും പതിവുള്ള പ്രവർത്തനങ്ങൾ നടത്താനും നിങ്ങൾക്കുള്ള കഴിവിനെ നിങ്ങളുടെ ബൈപോളാർ ഡിസോർഡർ (മാനസിക മരണാംഗം) എത്രക്കണ്ട് ബാധിച്ചുവെന്ന് ഫോറീക്കുന്നു. ഒരുവായി സ്വീപ്പിച്ച് പ്രകാരം ഒരിവുള്ള സ്ഥലവൽ പൂർണ്ണിക്കുകയും അക്കദാനിന്നു ചൂശും വടക്കിടക്കരയും ചെയ്യുക.

- 1) നിങ്ങൾ ഇപ്പോൾ ജോലി ചെയ്യുന്നുണ്ടോ (പണ്ടതിനുവേണ്ടി ജോലി ചെയ്തി?) _____ ഇല്ല _____ ഉണ്ട്
ഇല്ല എങ്കിൽ “ഇല്ല” എന്നത് ശരിയിട്ടുക, മഹാരം ദ അക്കന്കടക്കുക.

അടുത്ത ഫോറൂഞ്ചർ, ഇന്നതെത്ത ദിവസം ഉൾപ്പെടാത്ത കഴിഞ്ഞ ഏഴു ദിവസങ്ങളെ പട്ടിയാണ്.

- 2) കഴിഞ്ഞ ഏഴു ദിവസങ്ങളിൽ, നിങ്ങളുടെ ബൈപോളാർ ഡിസോർഡർ ബന്ധപ്പെട്ട പ്രശ്നങ്ങൾ കാണണം നിങ്ങൾ എത്ര മണിക്കൂർ ജോലിക്കു ഹോയില്ല? അസുഖമുള്ള ദിവസങ്ങളിൽ നിങ്ങൾ ജോലിക്കു പഠകാത്ത മണിക്കൂർകൾ, നിങ്ങൾക്കുള്ള ബൈപോളാർ ഡിസോർഡർ കൊണ്ടും ജോലിക്ക് എന്നതിന്റെ നാശം മടങ്ങിയതുമായ സമയങ്ങൾ എന്നാണ്
ഉൾപ്പെടുത്തുക. ഈ പാന്തനിൽ പങ്കെടുക്കുന്നതിനാൽ മുടങ്ങിയ സമയം ഉൾപ്പെടുത്തുക.
_____ മണിക്കൂർ
- 3) കഴിഞ്ഞ ഏഴു ദിവസങ്ങളിൽ മറ്റെതക്കില്ലും കാരണങ്ങളാൽ അതായൽ വാർഷിക അവധി, അവധി ദിവസങ്ങൾ,
ഈ പാന്തനിൽ പക്ഷു ചെരുവാൻ എടുത്ത അവധി സമയം, തുടങ്ങിയവയാൽ നിങ്ങൾ എത്ര മണിക്കൂർ ജോലിക്കു പോയില്ല?
_____ മണിക്കൂർ
- 4) കഴിഞ്ഞ ഏഴു ദിവസങ്ങളിൽ, വാസ്തവത്വത്തിൽ നിങ്ങൾ എത്ര മണിക്കൂർ ജോലി ചെയ്തു?
_____ മണിക്കൂർ (“0” മണിക്കൂർ എങ്കിൽ, മഹാരം ദ അക്കന്കടക്കുക)
- 5) കഴിഞ്ഞ ഏഴു ദിവസങ്ങളിൽ, നിങ്ങൾ ജോലി ചെയ്യുന്നോൾ, ബൈപോളാർ ഡിസോർഡർ ബാധിക്കുന്ന നിങ്ങളുടെ ഉത്പാദന ക്ഷമതയെ
എത്രക്കും കുറവായി മാത്രം ജോലി പൂർത്തിയാക്കിയ ദിവസങ്ങൾ, അല്ലെങ്കിൽ സാധാരണപൊലെ ശ്രദ്ധിച്ച് ജോലി
ചെയ്യാൻ നിങ്ങൾക്ക് കഴിയാത്ത ദിവസങ്ങൾ എന്നാണ് പരിഗിരയ്ക്കുക. ബൈപോളാർ ഡിസോർഡർ നിങ്ങളുടെ ജോലിയെ
കുറച്ചു മാത്രമെ ബാധിച്ചുള്ളു എങ്കിൽ, ഒരു താഴ്ന്ന അക്കം തെരഞ്ഞെടുക്കുക. ബൈപോളാർ ഡിസോർഡർ നിങ്ങളുടെ
ജോലിയെ വളരെയധികം ബാധിച്ചുവെക്കിൽ ഒരു ഉയർന്ന അക്കം തെരഞ്ഞെടുക്കുക.

ബൈപോളാർ
ഡിസോർഡർ⁰
എന്ന് ജോലിയെ
ബാധിച്ചില്ല

0 1 2 3 4 5 6 7 8 9 10

ഒരു അക്കദാനിൽമുണ്ട് വടക്കിട്ടു

ബൈപോളാർ
ഡിസോർഡർ
എന്ന ജോലി
ചെയ്യുന്നതു പൂർണ്ണമായും
തന്നെ

- 6) കഴിഞ്ഞ ഏഴു ദിവസങ്ങളിൽ, ബൈപോളാർ ഡിസോർഡർ നിങ്ങളുടെ ജോലിസ്ഥലവൽക്കരം പ്രവർത്തിയെക്കാൾ, പതിവായ ഭദ്രനിനെ പ്രവർത്തനങ്ങൾ ചെയ്യുന്നുള്ള കഴിവിനെ എത്രക്കും കുറയ്ക്കുന്നത് നിങ്ങളുടെ പതിവായ പ്രവർത്തനങ്ങൾ, അതായൽ പീട്യമായി ബന്ധപ്പെട്ട പ്രവർത്തനങ്ങൾ, ഒഴാഫിങ്ക്, കുണ്ടുങ്ങലുള്ള ശ്രദ്ധക്കുൽ, വ്യായാമം ചെയ്യൽ, പരിക്കൽ എന്നിവയാണ്. നിങ്ങൾക്കു ചെയ്യാൻ കഴിഞ്ഞ
പ്രവർത്തനങ്ങളുടെ അളവിലോ തന്ത്തിലോ വന്ന പരിമിതിയെക്കുറിച്ചും നിങ്ങൾ അത്യപരിചൃതിയല്ലോ കുറഞ്ഞ തവണ ഒരു അവ പൂർണ്ണിയാക്കിയിരുന്നപ്പറിയും ചിന്തിക്കുക. ബൈപോളാർ ഡിസോർഡർ നിങ്ങളുടെ പ്രവർത്തനങ്ങളെ കുറച്ചു മാത്രമെ ബാധിച്ചുള്ളു എങ്കിൽ, ഒരു കുറഞ്ഞ അക്കം തെരഞ്ഞെടുക്കുക, നിങ്ങളുടെ പ്രവർത്തനങ്ങളെ വളരെയധികം ബാധിച്ചുവെക്കിൽ
ഒരു ഉയർന്ന ഭദ്രനിൽ ഡിസോർഡർ അക്കം തെരഞ്ഞെടുക്കുക.

ബൈപോളാർ
ഡിസോർഡർ
എന്ന് ഭദ്രനിനെ
പ്രവർത്തനങ്ങളെ
ബാധിച്ചില്ല

0 1 2 3 4 5 6 7 8 9 10

ഒരു അക്കദാനിൽമുണ്ട് വടക്കിട്ടു

ബൈപോളാർ
ഡിസോർഡർ
എന്ന ഭദ്രനി
പ്രവർത്തനങ്ങളിൽനിന്ന്
പൂർണ്ണമായും തന്നെ